ОБЪЕДИНЕННЫЕ НАЦИИ

ГЕНЕРАЛЬНАЯ АССАМБЛЕЯ

**СОВЕТ
БЕЗОПАСНОСТИ**

A S

A/45/711
S/21930
6 November 1990
RUSSIAN

ГЕНЕРАЛЬНАЯ АССАМБЛЕЯ
Сорок пятая сессия
Пункт 153 повестки дня
ИРАКСКАЯ АГРЕССИЯ И ПРОДОЛЖАЮЩАЯСЯ
ОККУПАЦИЯ КУВЕЙТА КАК ВОПРОШЕНИЕ
НАРУШЕНИЕ УСТАВА ОРГАНИЗАЦИИ
ОБЪЕДИНЕННЫХ НАЦИЙ

СОВЕТ БЕЗОПАСНОСТИ
Сорок пятый год

Письмо Постоянного представителя Судана при Организации Объединенных Наций от 6 ноября на имя Генерального секретаря

В дополнение к нашей ноте от 4 сентября 1990 года (S/21695) и по поручению моего правительства имею честь препроводить настоящим меморандум о неблагоприятных экономических и финансовых последствиях кризиса в Персидском заливе для Судана.

Поскольку в результате осуществления Суданом положений резолюции 661 (1990) Совета Безопасности в полном объеме возникли особые экономические проблемы, имею честь просить в соответствии со статьей 50 Устава провести срочные консультации с Комитетом Совета Безопасности, учрежденным резолюцией 661 (1990) для того, чтобы решить эти проблемы.

Буду признателен за распространение настоящего письма и приложения к нему в качестве официального документа Генеральной Ассамблеи по пункту 153 повестки дня и документа Совета Безопасности.

Джозеф ЛАГУ
Постоянный представитель

ПРИЛОЖЕНИЕ

Меморандум о неблагоприятных экономических и финансовых последствиях кризиса в Персидском заливе для Судана

В течение последних нескольких лет экономическое положение в Судане ухудшается вследствие повторяющихся засух и недостаточного количества осадков, притока беженцев и перемещенных лиц, а также вооруженного конфликта в южной части страны.

Несмотря на все усилия правительства, которое пошло на осуществление жестких экономических реформ, чтобы как-то улучшить ситуацию, в последнее время экономическое положение в стране ухудшилось вследствие неблагоприятных прямых и косвенных экономических и финансовых последствий кризиса в Персидском заливе для экономики Судана.

Ниже дано резюме прямых и косвенных последствий:

А. Прямые последствия:В млн. долл. США

1.	Кризис в Персидском заливе породил серьезные проблемы в экономике Судана. Первая вызвана резким повышением цен на нефть. При нынешней цене нефти, составляющей 40 долл. США за баррель, страна будет платить дополнительно 200 млн. долл. США.	200
2.	Что касается пшеницы, которую можно было бы купить по очень благоприятной цене (130 долл. США за тонну) у Саудовской Аравии, то страна потеряет 60 млн. долл. США - сумму, которой хватило бы для закупки 450 тонн зерна, составляющих 9-месячные потребности.	60
3.	Другое прямое следствие кризиса - замораживание торгового протокола с Ираком и задержка, которую следует ожидать, реализации протокола о торговле с Иорданией; объем торговли, предусматриваемый обоими протоколами, составляет 100 млн. долл. США.	100
4.	Следует ожидать также существенного сокращения экспортных поступлений, поскольку в последнее время государства Залива стали важным рынком для некоторых наших традиционных экспортных товаров. В настоящее время можно ожидать следующего сокращения экспортных поступлений:	360
a)	Хибоноводство	70
b)	Овощи и фрукты	20
c)	Кунжут	15
d)	Сорго	70
175

5. Во-вторых, ожидается, что экономике будет нанесен ущерб в результате сокращения объема денежных переводов, поступавших от суданских рабочих из стран Залива и являвшихся одним из основных источников финансирования импорта. Ожидается, что из-за неопределенности, порожденной кризисом, поступления из этого источника сократятся приблизительно на 30 процентов. Кроме того, те, кто вернулся на родину, потеряли работу, имущество и, вероятно, сбережения; на них уже приходится расходовать наши и без того скучные ресурсы и услуги. Потери от неполученных денежных переводов вместе с расходами на тех, кто вернулся в страну, составят 300 млн. долл. США. 300
6. По практическим соображениям прекращено осуществление проекта по оказанию помощи из средств Кувейтского и Арабского фондов. Объем поступлений из этих двух учреждений в 1990/91 финансовом году составляет, по оценкам, 200 млн. долл. США. Они были выделены для финансирования самых срочных и жизненно важных проектов, основная цель которых заключается в содействии производству товаров первой необходимости и ликвидации наиболее "узких мест" в инфраструктуре. 200
7. Общее увеличение расходов на перевозку грузов и страхование составляет, по оценкам, 20 млн. долл. США. 20
8. Увеличение расходов на экспорт из промышленно развитых стран в связи с повышением цен на нефть составляет, по оценкам, 130 млн. долл. США. 130
- Общий объем прямых неблагоприятных финансовых последствий кризиса в Персидском заливе для платежного баланса Судана составляет, по оценкам 1 185

B. Косвенные последствия

Кризис в Персидском заливе косвенно отрицательно сказывается также на общем бюджете страны и функционировании ее экономики в целом. Предполагается, что размер субсидий на нефть, пшеницу и медикаменты достигнет 4 млрд. суданских фунтов (около 1 млрд. долл. США). Это повлечет за собой увеличение объема займов из банковской системы и, следовательно, увеличение денежной массы. Такие меры приведут к росту темпов инфляции со всеми вытекающими из этого последствиями для стимулирования производителей и функционирования экономики на макроуровне.